

ชื่อเรื่องวิทยานิพนธ์	การย้ายถิ่นฐานของชาวญี่ปุ่นที่พักอาศัยอยู่ในเมืองเชียงใหม่	
ชื่อผู้เขียน	นางสาว อธิชา โยะ คิโนชิตะ	
ศิลปศาสตรมหาบัณฑิต	สาขาวิชาภูมิภาคศึกษา	
คณะกรรมการสอบวิทยานิพนธ์	รองศาสตราจารย์ ดร. โทศุมภ์ สายจันทร์	ประธานกรรมการ
	ผู้ช่วยศาสตราจารย์ อัมภางค์ โปราณานนท์	กรรมการ
	รองศาสตราจารย์ เสกสิน ศรีวัฒนานุกุลกิจ	กรรมการ

บทคัดย่อ

วิทยานิพนธ์นี้มีวัตถุประสงค์หลัก คือ เพื่อศึกษาวิวัฒนาการและขั้นตอนการอพยพเข้ามาตั้งถิ่นฐานของชาวญี่ปุ่นอยู่ในอำเภอเมืองจังหวัดเชียงใหม่ เพื่อศึกษาปัจจัยที่มีอิทธิพลต่อการเลือกที่ตั้งถิ่นฐานของชาวญี่ปุ่นอยู่ในอำเภอเมืองจังหวัดเชียงใหม่ และ เพื่อศึกษาลักษณะความเป็นอยู่ในปัจจุบันของชาวญี่ปุ่นในอำเภอเมืองจังหวัดเชียงใหม่

วิธีการศึกษา ใช้วิธีการรวบรวมข้อมูลจากเอกสารหลักฐานต่างๆ การสำรวจภาคสนาม โดยการใช้แบบสอบถาม และ การสัมภาษณ์ประชากรที่เป็นตัวอย่างในการศึกษา นอกจากนี้ยังจะใช้วิธีการทางสถิติช่วยในการวิเคราะห์ และ การวิเคราะห์เชิงพรรณนาประกอบด้วย การหาค่าร้อยละและค่าเฉลี่ยด้วย ประชากรตัวอย่างที่ใช้ในการศึกษาครั้งนี้ จำนวน 167 คน ผู้ชาย 111 คน ผู้หญิง 56 คน มีได้แก่ ผู้ที่ทำงานในบริษัทญี่ปุ่น นักธุรกิจ ธุรกิจส่วนตัว ครูสอนภาษา นักศึกษา ผู้ที่ทำงานในองค์กรพัฒนาเอกชน ข้าราชการของ แม่บ้าน ผู้ที่มาพักผ่อน และ ผู้ที่ไม่ได้ประกอบอาชีพหรือเกษียณอายุแล้ว ทั้งนี้ไม่ได้รวมนักท่องเที่ยว

ผลการศึกษาพบว่า เมื่อปี พ.ศ.2502 รัฐบาลไทยซึ่งมีจอมพลสฤษดิ์ ธนะรัชต์ เป็นนายกรัฐมนตรี ได้เริ่มใช้แผนพัฒนาเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ สนับสนุนการลงทุนจากต่างประเทศ ซึ่งมีส่วนทำให้บริษัทญี่ปุ่นในประเทศไทยได้เพิ่มมากขึ้นและจำนวนคนญี่ปุ่นเข้ามาอยู่ในประเทศไทยมากขึ้น สำหรับ

คนญี่ปุ่นในภาคเหนือตอนบนนั้น ส่วนมากเป็นคนงาน ในช่วงแรกทำงานในโรงงานในนิคมอุตสาหกรรมลำพูนและต่อมา คนญี่ปุ่นในประเทศไทยก็มีจำนวนเพิ่มขึ้นและกระจายไปทั่วภาคเหนือตอนบน

นอกจากนี้การส่งเสริมการท่องเที่ยวก็มีส่วนทำให้คนต่างชาติต้องการมาเที่ยวในประเทศไทย เช่นในปี พ.ศ. 2541-2542 ซึ่งเป็นปีท่องเที่ยวไทย หรือ“AMAZING THAILAND YEAR” 1998-1999 มีบทบาทต่อเศรษฐกิจไทยมาก คนญี่ปุ่นที่มาเที่ยวประเทศไทยก็มีจำนวนเพิ่มมากขึ้น หลังจากมาเที่ยวเชียงใหม่แล้ว มีคนเลือกที่จะอยู่เชียงใหม่มากขึ้น เนื่องจากปัจจัยทางสภาพแวดล้อม สภาพเศรษฐกิจ และสภาพสังคม และโดยเฉพาะการเผยแพร่ข้อมูลต่อกัน ไปว่าประเทศไทยมีค่าครองชีพไม่สูงก็มีส่วนทำให้คนต่างประเทศรวมทั้งคนญี่ปุ่นต้องการจะอยู่ในประเทศไทย

ขั้นตอนการย้ายถิ่นของชาวญี่ปุ่นนั้น มีปัจจัยหลายๆอย่างที่เกี่ยวข้อง เช่น บริษัท องค์กรพัฒนาเอกชน มูลนิธิ มหาวิทยาลัย และบริษัททัวร์ ซึ่งปัจจัยที่ชาวญี่ปุ่นจะเดินทางมาสู่ประเทศไทย เช่นบริษัท ส่งให้ไปทำงานที่ประเทศไทย มหาวิทยาลัยเป็นพี่น้องกับมหาวิทยาลัยในประเทศไทย และมีโครงการนักศึกษาแลกเปลี่ยนระหว่าง 2 มหาวิทยาลัยนี้ สำหรับ องค์กรพัฒนาเอกชนต่างๆจัดทำกิจกรรมในประเทศไทย ส่วนมูลนิธิ นั้นสนับสนุนให้คนที่เกษียณอายุแล้วให้ ไปอยู่ที่ประเทศต่างๆ นอกจากนี้บริษัททัวร์ก็มีส่วนเกี่ยวข้อง ในขั้นตอนการย้ายถิ่นด้วย เนื่องจากผู้ที่เคยมาเที่ยวประเทศไทย โดยมากับบริษัททัวร์และประทับใจประเทศไทย ครั้งต่อไปตั้งใจจะเลือกมาอยู่เชียงใหม่ หลังจากเดินทางออกจากประเทศญี่ปุ่นแล้ว สู่ประเทศไทย ชาวญี่ปุ่นนั้นส่วนมากมาทางเครื่องบินเข้าสู่สนามบินดอนเมือง กรุงเทพฯ หลังจากนั้นจึงเดินทางมาสู่เมืองเชียงใหม่

ปัจจัยที่ชาวญี่ปุ่นเลือกมาเชียงใหม่ นั้นโดยรวมแล้วพบว่า ปัจจัยค่าครองชีพถูกมีความสำคัญมากที่สุด รองลงมา คือปัจจัยด้านภูมิอากาศดี เนื่องจากประเทศไทยอยู่เขตร้อน และ อากาศดีตลอดทั้งปี เหมาะสำหรับชาวญี่ปุ่น เนื่องจากประเทศญี่ปุ่นมี 4 ฤดูและเปลี่ยนฤดูกาลตลอดทั้งปี ปัจจัยด้านแหล่งงาน ตั้งแต่มีการตั้งนิคมอุตสาหกรรมลำพูนขึ้น ชาวญี่ปุ่นในภาคเหนือ 9 จังหวัด จำนวนมากขึ้น ส่วนมากชาวญี่ปุ่นถูกส่งมาให้ทำงานที่เชียงใหม่ และเป็นไปได้ว่าปัจจัยการมีแหล่งงานมากมายเป็นปัจจัยสำคัญอันดับต้นๆของการย้ายถิ่นฐานของชาวญี่ปุ่น นอกจากทำงานที่บริษัทญี่ปุ่นแล้ว ชาวญี่ปุ่นยังทำงานที่โรงเรียน มหาวิทยาลัย องค์กร หรือ ธุรกิจส่วนตัว ด้วย ปัจจัยด้านอุปนิสัยของคนไทยพบว่า คนไทยเข้ากับคนต่างชาติได้อย่างดี และ ช่วยเหลือซึ่งกันและกัน สำหรับปัจจัยความปลอดภัยจากอาชญากรรม ประเทศไทยมีอัตราการเกิดอาชญากรรมต่ำ ประเทศญี่ปุ่นนั้นมีความปลอดภัยสูงอันดับต้นๆในโลก เมื่อเปรียบเทียบกับเชียงใหม่กับที่อื่นๆ เช่น กรุงเทพฯ หรือ เมืองอื่นๆ เชียงใหม่ถือได้ว่ามีความปลอดภัยสูงกว่าที่อื่นๆ

Thesis Title	The Migration of Japanese Residing in Chiang Mai City	
Author	Miss Hisayo Kinoshita	
M.A.	Regional Studies	
Examining Committee	Assoc.Prof.Dr.Kosum Saichan	Chairman
	Asst.Prof.Usdanka Porananond	Member
	Assoc.Prof.Seksin Srivattananukulkit	Member

Abstract

The main objectives of this thesis are to study the steps of migration of Japanese in Chiang Mai City, to study the factors which had effecting on the Japanese migration in Chiang Mai City and to study Japanese lifestyle in Chiang Mai City.

The data were collected from the documents, field surveys , the interview and the questionnaires by sampling . Analysed by statistics and the descriptive analysis techniques adopted were Percentage and Mean. Sampling this studies were 167 Japanese people in Chiang Mai City, 111 Man and 56 Women, their occupations are entrepreneur in Japanese Company, indepent enterpriser, Japanese teacher, students, NGO workers, government officers, housewives, holiday visitors, no occupation people and retired persons.

As a result of this study, It was found that in 1959 Genaral Sarit Thanarat, the former prime minister of Thailand, adapted “The National Economic and Social Plan” to support international investment. This legislation had the affect of increasing the number of Japanese migrated to the northern part of Thailand , working at the “ Northern Region Industrial Estate” site. Later, the numbers increased and the migration expanded to other areas in the northiern region.

Another factor leading to increasing numbers of Japanese in Thailand is the promotional campaign by the Tourist Organization of Thailand to attract more visitors. One example of this campaign was the "1998-1999 AMAZING THAILAND YEAR" which helped boosting the Thai economy. Many Japanese tourists also came to Thailand during the promotional campaign, and many of these visitors decided to stay in Chiang Mai and other provinces as the result of their positive travel experiences and after seeing the attractive environmental, economic and social condition in Thailand. This was especially true when they compared the cost of living in Thailand to Japan. This alone attracted many Japanese to migrate to Thailand.

There are many additional factors which influenced the Japanese migration, including greater numbers of companies, NGOs(non-government organizations), foundations, university students, and travel agencies. There also brought more Japanese people to Thailand. For example, many Japanese came to Thailand when their companies opened up branches in Thailand. Also, The student exchange scholarship programs between Thai and Japanese universities had the effect of bringing more Japanese students to Thailand. Many Japanese established and registered organizations, and others were able to retire in Thailand due to foundational support that encourages Japanese people to retire in countries other than Japan. Japanese travel agencies also promoted Thailand as a tourist destination, and Japanese tourists were impressed to such a degree that they decided to return to Thailand to stay. The common route for Japanese to travel to Chiang Mai is to fly to Don Muang Airport in Bangkok, and then make their way to Chiang Mai.

The following is a list of common responses for reason that Japanese people give for staying in Chiang Mai. The most reason why the Japanese stay in Chiang Mai is the lower cost of living in Thailand. The second most popular reason given is the good weather conditions. Thailand is located in the Tropic of Cancer and has mild weather throughout the year. Japan, on the other hand, has more extreme weather with four seasonal changes. The third most popular response is that they are working at the "Northern Region Industrial Estate", and it could be that working in Thailand is the most important factors, influencing the migration of Japanese people. Besides working at companies, there are also many Japanese working at schools, universities, organizations, and personal businesses. The fourth reason given is that Thais are hospitable and get along well with foreigners. The fifth and final reason given is the low late of crime in Thailand. Japan has one of the highest safety rates in the world. And when one compares Chiang Mai to Bangkok and other large cities, Chiang Mai is a much safer environment.